

**Oranjestad** – Camara di Comercio y Industria Aruba (KvK) a tuma nota cu e introduccion di e asina yama “Health Tax” (Ordenanza nacional di belasting destina pa AZV,BAZV)) ta creando bastante confusion. Hopi empresario no tabata na altura con pa nan implementa e ley den practica. Considerando cu e ley a pasa apenas un siman promer cu el a bin na vigor, no a laga hopi tempo pa informa e empresario debidamente riba su implementacion. Na KvK mes tambe a ricibi hopi pregunta debi na e falta di informacion di banda oficial. E tempo cortico pa adapta e point-of-sale den hopi negoshi na e situacion nobo pa añadi e 1% BAZV riba nan factura a causa basta preocupacion tambe. **Sistema diferente pa BAZV** E confusion ta ser causa principalmente pa e hecho cu e BAZV (1%)mester aparece riba cada factura. Den e caso di BBO (1,5%) e empresario semper por a opta pa:

1)  
includi e BBO den su prijs y no pone riba factura, of:

2)  
pone riba factura y cobra e BBO riba e prijs di e producto of servicio.

Si desde 2007 cu e introduccion di BBO, un empresario tabata custumbra di no pone BBO riba factura y tabata satisfecho cu e sistema aki, awor e no por haci mescos cu e BAZV. E ta haye obliga pa por lo menos pone BAZV riba factura, y dicidi si e ta pone e BBO tambe riba factura of toch lague den e prijs cu e ta cobra.

### **Recomendabel sistema uniforme**

Lo tabata recomendabel pa na introduccion di e ley nobo di BAZV, bin cu un solo sistema pa ambos impuesto, envez di crea tur e opcionnan diferente aki cu no ta yuda trece claridad den e asunto. Esey por a sucede poniendo e obligacion pa ambos impuesto aparece riba factura. E otro opcion lo tabata pa bolbe na e idea original di e BBO y esey ta cu ta trata di un impuesto pa e empresario y por lo tanto no ta problema/asunto di e consumidor. Anto e ora ningun impuesto mester aparece riba factura pero lo keda absorba den e prijs cu ta cobra e cliente. A base di e suma cobra e empresario ta declara promer cu tur dia 15 di luna riba e totalidad di su venta den e luna anterior.

### **Yuda trece claridad**

Buscando solucion pa e problemanan cu a surgi y trece claridad den e asunto aki, KvK a solicita colaboracion di Servicio di Impuesto cu a confirma nan presencia den un sesion informativo, diamars dia 16 di december 2014 den auditorio di KvK, entre 12:00 y 14:00. Sr. Ronald van Holland di Servicio di Impuesto lo ta presente pa duna splicacion y clarificacion tocante e topico aki. Idioma: hulandes/ingles. Mirando espacio limita ta recomendabel pa registra di antemano na KvK, via telefon 5821566 ext. 27 of 42; tambe via email: [businessinfo@arubachamber.com](mailto:businessinfo@arubachamber.com)

Tambe semper tur empresario o ciudadano interesa por acudi personalmente, via telefon o via email na KvK pa mas informacion.

**Aruba, 15 December 2014**

**Camara di Comercio y Industria (KvK)**